



N°4

Le petit Artenaysien

Bulletin municipal d'informations

Mai 2021

SOMMAIRE

ÉDITOp.1

INFOS MUNICIPALES

- Travaux..... p.2/3
- Services (mairie, site...)..p.4
- Vaccinationp.5
- PLUi-H / Nouvel artisan...p.5
- Électionsp.6
- Civisme.....p.6

SORTIES & MANIFESTATIONS

- Piscine p.7
- Bibliothèque p.7
- Badminton p.7

BUDGETp.8/9

FOCUS SUR...

- Musée.....p.10
- Local Jeunesp.11
- EMMA / Sherlock.....p.12

RÉTROSPECTIVEp.13/14

CARNET / AGENDA

- État civilp.15
- Agenda.....p.16



ÉDITO

Chères Artenaysiennes, Chers Artenaysiens,

Les mesures de confinement et le couvre-feu nous ont obligés à réinventer notre mode de vie mais aussi à prendre le temps de découvrir ou redécouvrir ce qui nous entoure. La venue du printemps, avec ses arbres en fleurs aux couleurs vives, nous invite à rester optimiste en espérant **un avenir meilleur**.

Tous les habitants d'Artenay de plus de 70 ans ont été contactés pour être vaccinés. Le Département et la commune ont œuvré ensemble afin de permettre à nos aînés qui le souhaitaient de recevoir une première injection, puis une seconde - encore à venir pour certains -, offrant à chacun **une fenêtre d'espoir**.

Le soleil, amenant avec lui son lot de gaieté et de coloris variés, préfigure le programme estival de ces prochaines semaines : **l'ouverture progressive de la piscine et des lieux sportifs et culturels**.

Prenez soin de vous et de vos proches dans ces temps troubles et continuons de rester solidaires pour faire face aux crises que nous devons combattre.

Bien à vous

David Jacquet

Le Petit Artenaysien est édité par la commune d'Artenay - 20 place de l'Hôtel de Ville - 45410 Artenay / Tél. 02 38 80 40 17.
 Directeur de publication : David Jacquet
 Rédaction : Laurence Chevolot - rédactrice en chef -, François Ricault, Fabrice Thusy, Annick Clément, Aurore Wielgosik / Création et mise en page : Didine Fantaisi / Crédit photos : services de la commune d'Artenay, ©Adobe Stock, ©Fotolia / Impression : Images'In.
 Toute reproduction est interdite.
 © mai 2021 Tirage : 1300 ex.



INFOS MUNICIPALES.....



TRAVAUX EN COURS



RUE DE JANVILLE

Une grue est installée pour la construction de nouveaux logements (appartements). Les travaux prendront fin en mars 2022.



FIBRE

La fibre arrivera avant l'été à Artenay mais la commercialisation sera ouverte plus tardivement permettant ainsi aux usagers d'y avoir accès.



TRAVAUX RÉALISÉS

ROND-POINT

Les travaux du giratoire sont terminés. La circulation a repris son cours normal. Des travaux d'aménagement paysager sont à prévoir à partir d'octobre prochain.



PLOTS ÉCOLE MATERNELLE

Des plots ont été posés à l'intersection de la rue d'Orléans et la rue de la Piscine afin de faciliter la visibilité d'accès aux abords de l'école maternelle.

MARQUAGE AU SOL

La commune d'Artenay a effectué une première partie du rafraîchissement de nos marquages au sol ainsi qu'une mise en place de deux interdictions de stationnement supplémentaires.

Une commission travaux/sécurité se réunira tous les ans pour aborder les sujets de sécurité routière.



LUMIÈRE SALLE ATELIER DU MUSÉE

La municipalité a profité de cette période de fermeture du musée pour revoir intégralement l'éclairage de notre salle pédagogique (éclairage LED modulable).



ÉCLAIRAGE SOUS LA PORTE À ROCH

Un éclairage a été installé sous la porte à Roch reliant le centre ville à la bibliothèque.



PORTE RADIO VAG'

Attendu depuis plusieurs années, la commune a réalisé le changement de la porte d'entrée de notre radio locale : Radio Vag' (90.2)



DÉSHERBAGE DES RUES

Les services techniques ont désherbé les rues à l'aide d'un nouvel outil de désherbage à eau chaude, afin de respecter le zéro phytosanitaire imposé aux collectivités.



INFOS MUNICIPALES

EXTENSION DES SERVICES MUNICIPAUX

// LA MAIRIE MODIFIE SES HORAIRES D'OUVERTURE

Nouveau service promis lors des élections : la mairie sera dorénavant ouverte **le premier samedi du mois** (5 juin, 5 juillet et 6 septembre) **de 9h à 12h**, avec un élu et un administratif, ainsi que **le lundi matin de 9h à 12h** et **le mardi de 13h30 à 19h**.



UN LITIGE ? LE CONCILIEATEUR VOUS GUIDE...

Le tribunal d'Orléans a nommé un nouveau conciliateur de justice sur Artenay. Monsieur Boutaud sera présent sur rendez-vous deux mardis par mois (rendez-vous obligatoire à la mairie). Il renseigne et conseille gratuitement dans le cadre de problème de voisinage et d'accès ou de respect des droits de l'usager.

UN OUTIL POUR VOUS FACILITER LA VIE

Le nouveau site internet est disponible depuis janvier. Retrouvez toutes vos informations sur les écoles, les lieux culturels, les démarches administratives, les comptes-rendus des conseils municipaux... et toute l'actualité et les événements sur Artenay.

COMMUNICATION



Le **Cinémobile** à domicile

AVANT LA RÉOUVERTURE DU CINÉMOBILE



Etapes du **déconfinement**

L'AGENDA DES RÉOUVERTURES



Les nouveautés de la **bibliothèque**

LA SÉLECTION DU MOIS



Un **Cinéma** à domicile

UN PEU DE NATURE AU CINÉMOBILE



Faire sa **carte grise** en ligne



Le **Cinémobile** à domicile



Rappel sur la **situation actuelle**



Pensez au **recensement agricole!**





65 PERSONNES VACCINÉES

À l'initiative du Département, le bus itinérant de vaccination est passé à Artenay le 2 mars pour 20 Artenaysiens et le 6 mai pour 45, leur permettant de se faire vacciner. Toutes les personnes de plus de 70 ans qui souhaitaient être vaccinées l'ont été à l'issue de cette opération. La dernière injection aura lieu le 3 juin.



PLUi-H

Le premier Plan Local d'Urbanisme intercommunal-Habitat (PLUi-H) a été adopté par la CCBL le 25 mars 2021. À compter du 7 mai 2021, il devient le principal document d'organisation de l'urbanisme et de planification du territoire. Retrouvez le compte-rendu et les plans en mairie ou sur le site internet de la communauté de communes ou encore sur le site de la mairie dans l'onglet Urbanisme.

NOUVEL ARTISAN

Dans la zone commerciale sud, un local de la mairie a été loué à M. Camus, dont la société **SC Architecture Intérieure et Travaux** effectue des travaux de menuiserie, agencement, plâtrerie, revêtement de sol, peinture, terrasse bois et diverses réparations.

📞 Tél. 06 95 94 27 82





INFOS MUNICIPALES



ÉLECTIONS



Les élections régionales et départementales se tiendront les dimanches **20 et 27 juin** prochains en simultané. **Le vote aura lieu**, non pas à la mairie, **mais à la salle des fêtes** afin de respecter un sens de circulation et les gestes barrières. Nos assesseurs vous accueilleront **de 8h à 18h**.



Gel hydroalcoolique à disposition.
Pièce d'identité obligatoire et carte d'électeur.
N'oubliez pas votre stylo.

(Les personnes tenant les bureaux de vote seront majoritairement vaccinées, sinon testées.)



S'OCCUPER DE SES ESPACES VERTS

Les beaux jours arrivent et le moment d'entretenir ses espaces verts aussi. Nous rappelons donc que les propriétaires doivent élaguer leurs arbres ou leurs haies afin d'empêcher que les branches ou les racines n'empiètent sur la voie communale.

Par ailleurs, cet entretien et la tonte doivent être effectués dans certaines tranches horaires afin de respecter la tranquillité du voisinage :

- les jours ouvrables de 8h30 à 12h et de 14h à 19h30,
- les samedis de 9h à 12h et de 15h à 19h,
- les dimanches et jours fériés de 10h à 12h.

Nous rappelons que les feux de produits plastiques ou de plantes sont interdits. Ils doivent être jetés en déchetterie dans les bacs correspondant.



VIVONS BIEN AVEC NOS ANIMAUX

Lors de vos balades hebdomadaires avec vos animaux, n'oubliez pas de les promener en laisse et de penser à ramasser leurs déjections. La commune a d'ailleurs investi dans des distributeurs de sacs pour les déjections canines, installés notamment sur les mails et à proximité de la piscine d'Artenay.



PISCINE

L'ouverture de la piscine est prévue le 22 mai* et fermera le 5 septembre afin de profiter au maximum des beaux jours. Des cours de natation et d'aquagym seront organisés sur réservation. Pour plus d'informations, veuillez contacter les maîtres-nageurs.

Le nombre de personnes est limité à 200 et sera revu en fonction de l'évolution sanitaire.

* A l'heure où nous bouclons le journal, la date d'ouverture dépend de l'analyse de l'eau.

HORAIRES

DU 22 MAI AU 6 JUILLET + 2 AU 5 SEPT.

Lundi, mardi, jeudi & vendredi :
16h30-19h30
Mercredi : 14h30-19h30
Samedi et dimanche :
10h-13h / 14h30-19h30

DU 7 JUILLET AU 1^{er} SEPTEMBRE

Tous les jours, 7J/7 :
10h-13h / 14h30-19h30



BIBLIOTHÈQUE

La commune a lancé un questionnaire afin de connaître votre avis sur la bibliothèque. Vous avez été une centaine à répondre. Les demandes qui en ressortent sont prises en compte par l'équipe municipale qui projette de faire des changements progressifs dans la structure : une évolution des horaires, un élargissement de l'offre et une boîte de retours notamment. Plus de détails vous seront transmis dans les mois à venir.

Retrouvez plus d'informations sur le site de la bibliothèque.

NOUVEAU !

Retrouvez un dimanche par mois l'émission *Des livres et vous* sur Radio Vag' à 11h pour la présentation des nouveautés.



BADMINTON

La fédération française de badminton propose une licence estivale gratuite pour une durée de 4 mois (du 1^{er} mai au 31 août). Vous pourrez ainsi pratiquer le badminton sur cette période sans vous engager sur l'année entière. ⚠️ certificat médical obligatoire !

▶ contact.artenaybad@gmail.com / 06 89 26 50 77



HORAIRES

Mardi : 16h30 - 18h00
pour les jeunes
18h00 - 19h30 pour les ados
à partir de 19h30 pour les adultes
Jeudi : à partir de 20h00
ados et adultes
Samedi : 10h00 - 11h30
jeunes et ados
11h00 - 13h00 adultes



BUDGET COMMUNAL.....

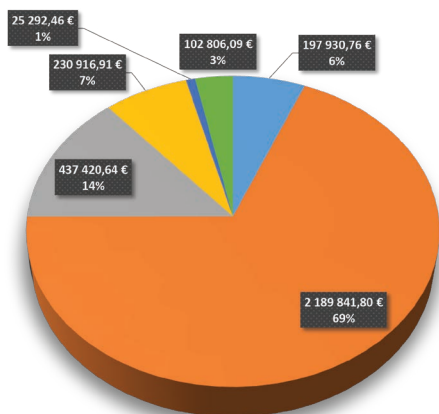


LE COMPTE AD

La municipalité a approuvé le compte administratif 2020. Une

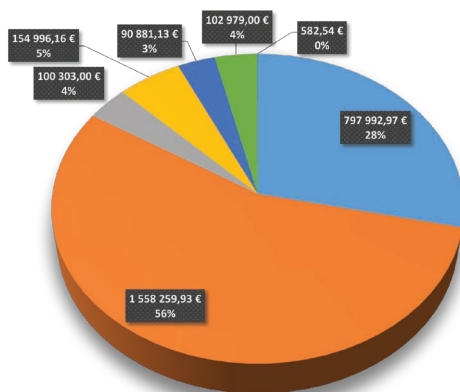
RECETTES DE FONCTIONNEMENT

► 3 184 208,66 €



DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT

► 2 805 994,73 €



- Produits des services
- Impôts et taxes
- Dotations, subventions et participations
- Autres produits de gestion courante
- Atténuations de charges
- Produits exceptionnels

- Charges à caractère général
- Charge de personnel
- Atténuation de produits
- Charges de gestion courante
- Intérêts des emprunts
- Charges exceptionnelles
- Dotations aux amortissements

Résultat de fonctionnement 2020 : excédent de 1 591 673,67 €

VOTE BUDGET 2021 // BUDGET PRINCIPAL

Le budget principal s'équilibre en dépenses et recettes de fonctionnement à hauteur de 4 372 172,67 € avec un virement à l'investissement d'un montant de 861 161,69 €. Le budget principal s'équilibre en dépenses et recettes d'investissement à hauteur de 3 173 964,54 €.

Le conseil municipal a décidé de ne pas augmenter les taux d'imposition.

PROJETS RÉALISÉS EN 2020

Participation pour le giratoire 1^{er} acompte ▶ 100 000 €
 Achats structure école maternelle ▶ 17 700 €
 Acquisition de terrains pour création parking cabinet
 médical et gymnase communautaire ▶ 207 000 €
 Réfection des vestiaires du foot ▶ 35 500 €

PROJETS POUR 2021

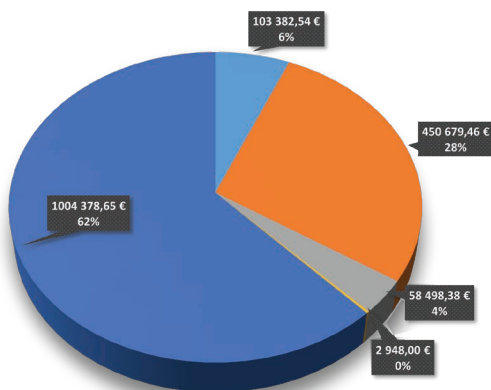
2^e acompte pour le giratoire
 Extension du cabinet médical
 Installation de la vidéoprotection
 Extension logements gendarmerie

ADMINISTRATIF

gestion saine, rigoureuse et équilibrée, malgré la période Covid.

RECETTES D'INVESTISSEMENT

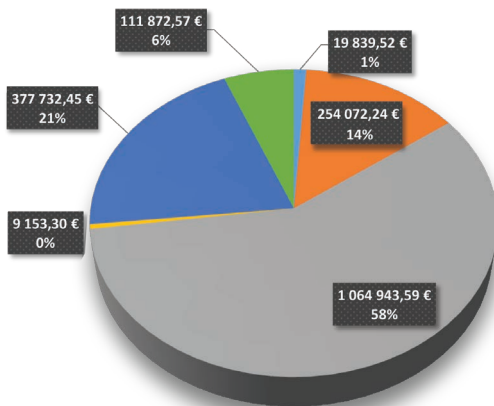
▶ 1 619 887,03 €



- Opérations d'ordre
- Dotations
- Subventions
- Emprunts en euros
- Excédent investissement 2019

DÉPENSES D'INVESTISSEMENT

▶ 1 837 613,67 €



- Dotations, fonds divers
- Emprunts et dettes assimilées
- Subventions accordées
- Immobilisations incorporelles
- Travaux
- Travaux marchés en cours

Résultat d'investissement 2020 : déficit de 217 726,64 €

BUDGETS ANNEXES - COMPTES ADMINISTRATIFS 2020

BUDGET DE L'EAU

RÉSULTATS 2020

Section de fonctionnement ▶ -3 474,79 €
 Section d'investissement ▶ 76 531,32 €
Résultat global de l'année excédentaire :
 ▶ 73 056,53 €

BUDGET CCAS

RÉSULTATS 2020

Section de fonctionnement ▶ 7 605,63 €
 Section d'investissement ▶ 1 543,57 €
Résultat global de l'année excédentaire :
 ▶ 9 14,20 €



FOCUS SUR.....



MUSÉE DU THÉÂTRE FORAIN

L'ÉQUIPE S'ACTIVE EN COULISSES

Bien que fermé au public depuis près de six mois, le musée n'en est pas moins actif et l'équipe profite de cette période particulière pour avancer sur de nombreux projets.

Les différentes réserves du musée ont ainsi été entièrement réaménagées. Parallèlement, les opérations d'inventaire et de récolement se sont poursuivies : une activité minutieuse mais essentielle, qui consiste à contrôler la présence des objets inventoriés dans les musées, tous les dix ans.

Une importante campagne de numérisation des collections a également été entreprise. Au total, plus de 3500 clichés ont déjà été réalisés et seront prochainement accessibles en ligne.

Dès la réouverture du musée, le public pourra également découvrir de nouvelles œuvres dans les salles, dont certaines vitrines ont été renouvelées.

Le musée prêt pour la réouverture

Le Service des publics prépare quant à lui activement la réouverture du musée. L'offre pédagogique a été entièrement repensée et de nombreux ateliers n'attendent plus que le retour du jeune public.

En attendant, le musée a su s'adapter et propose gratuitement en ligne ses «Tutos d'Arlequin», des ateliers ludiques et créatifs faciles à réaliser à la maison (21 vidéos et 6 fiches ateliers à découvrir en scannant le QR Code ci-contre).

Dans une démarche solidaire, 214 kits créatifs réalisés par les médiatrices ont par ailleurs été offerts à l'association Cultures du Cœur.





FOCUS SUR.....



LOCAL JEUNES

Depuis sa création en 1999, le Local Jeunes a beaucoup évolué et se situe désormais au 7 mail Ouest. Il accueille en accès libre par groupe d'âge, les 10-17 ans.

Grâce à des animateurs diplômés, chaque soir, le mercredi et les vacances, ils proposent aux jeunes de vivre des temps en commun, de répondre à leurs préoccupations et envies à travers des activités physiques, ludiques et culturelles (sports, ludothèque, mise à disposition de livres par la bibliothèque, activités multimédia...). En semaine, l'aide aux devoirs est assurée du CM2 à la 3^e.



▶ OUVERTURE ÉTÉ DU LOCAL JEUNES



De 9h à 18h



DU 7 AU 30 JUILLET

DU 22 AU 31 AOÛT



▶ DATES : 5 jours



DU 19 JUILLET
AU 23 JUILLET

▶ DESTINATION : 50 Km



CAMPING EN FORÊT
D'ORLÉANS

▶ TARIF : 150 €



▶ INSCRIPTIONS



DU 16 MAI AU 30 JUIN

▶ CONTACT :



02 38 80 43 92
06 17 81 46 69

sa.artenay@9business.fr



local jeunes artenay



COLO 2021

10-13 ANS



L'équipe d'animation attend l'été avec impatience pour réaccueillir tout le monde et organiser un camp, en forêt d'Orléans pour enfin se retrouver pleinement et vivre des moments mémorables (balades en forêt, baignades, pêche, VTT, activités nautiques...). Le dossier d'inscription sera prochainement disponible sur le site internet et à rendre auprès du Local Jeunes.

Réunion avec les familles pour la présentation du séjour :
le 16 juin à 18h45 en mairie.





FOCUS SUR.....



EMMA

CONTACT :
Guillaume DONADIEU
Tél. 02 38 80 58 73

Depuis plus d'un an, l'école municipale de musique d'Artenay (EMMA) et ses professeurs ont dû apprendre à se réinventer et aborder l'enseignement artistique différemment, en tenant compte des paramètres imposés par la crise sanitaire. Le cours à distance, instrumental ou de formation musicale, est devenu fréquent et de nombreuses idées ont vu le jour : cours en visio bien sûr, création de vidéos pour les présentations instrumentales ou vidéos musicales regroupant plusieurs élèves sur un morceau choisi. Vous pouvez retrouver l'ensemble des vidéos sur le site de l'EMMA (flashez le QR Code ci-contre).



Les professeurs ont réussi à maintenir un lien pédagogique fort avec leurs élèves et ceux-ci ont démontré leur fidélité et leur attachement à l'EMMA en se réinscrivant massivement à la rentrée dernière. Nous continuons à proposer des projets variés : auditions numériques, présentations instrumentales aux enfants des écoles par visio, individuelles ou en groupe, projet de courtes vidéos hebdomadaires à compter de la mi-mai regroupant les élèves et les diverses formations instrumentales de l'EMMA. Par ailleurs, une classe de violoncelle ouvrira à la rentrée prochaine.



SHERLOCK'S HOME

**Sherlock's
Home**

Plusieurs classes du collège Jean Moulin ont participé à l'atelier Sherlock's Home (jeu créé par l'agence départementale d'information sur le logement du Loiret et d'Eure-et-Loir) qui incite les adolescents à travailler sur la perte d'énergie dans les habitations. L'élève appréhende aussi bien les écogestes que des notions plus vastes comme les sources d'énergie, l'isolation... Les élèves de cinquième ont tenté de résoudre le mystère de l'énergie disparue en enquêtant dans leur logement. Ils ont interrogé des témoins, leurs parents le plus souvent, mais également des indics, leurs professeurs.

L'ADIL espace conseil FAIRE a prévu une permanence en mairie d'Artenay le 11 juin de 9h à 12h afin de répondre à vos questions pour améliorer votre habitat.

Prenez rendez-vous auprès de l'ADIL : Mylène Boileau au 02 38 62 47 07



ÇA S'EST PASSÉ À *Artenay*.....

// VŒUX RADIO VAG'

En raison de la situation sanitaire, le maire a adressé ses vœux aux Artenaysiens en direct sur les ondes. Le sénateur, la députée et le conseiller départemental se sont joints à lui pour exprimer leurs vœux pour 2021.



Nos restaurateurs ont mis en place un système de Click and collect durant les repas du midi ainsi que certaines fêtes.



// FORMATION PSC1

La commune d'Artenay a organisé une formation aux premiers secours à destination du personnel avec l'UNASS. D'autres sessions seront organisées par la suite.



// POISSON DE MARS N'EST PAS POISSON D'AVRIL !

La commune a empoissonné la lagune d'Autroche qui, suite à la sécheresse de l'été dernier avait malheureusement perdu beaucoup de ses poissons.

Le **No Kill** est fortement encouragé par la municipalité et la pêche ouverte à tous.

Prochainement une cellule "pêche" verra le jour ; cette dernière règlementera la pêche dans la lagune.



suite

// COMMÉMORATION

En présence très restreinte, avec quelques élus, pompiers et membres des associations d'anciens combattants, s'est tenue la commémoration aux victimes civiles et militaires de la guerre d'Algérie et des combats du Maroc et de la Tunisie.



// PÂQUES

Une chasse aux œufs a été organisée par une partie des commerçants d'Artenay. Dans chaque vitrine étaient cachés des indices permettant de découvrir le mot gagnant. 50 enfants ont obtenu un sachet de chocolats. Nous remercions nos commerçants pour leur effort en cette période si particulière.



// COUP DE POUCE POUR UN STAGE

Soucieuse des difficultés à trouver un stage pour les jeunes, la commune a proposé une mise en relation avec les entreprises locales susceptibles de les accueillir.

151 courriers ont été distribués aux lycéens et aux étudiants, âgés de 15 à 25 ans.

7 d'entre eux ont répondu ; 3 stages ont été trouvés et un est en cours. Après des recherches compliquées, la jeune Annouck a obtenu une place à l'EHPAD de Chevilly pour un stage de 7 semaines.

RÉTROSPECTIVE

Ça s'est passé à Artenay

P. 14

Bulletin municipal d'informations // N°4 - Mai 2021



CARNET BIENVENUE AUX BÉBÉS !

Félicitations aux parents de :

// **Néa BRUNEAU**,
née le 31 décembre 2020

// **Sowen BENARD**,
né le 7 janvier 2021

// **Aaron PERPELKINE**,
né le 28 janvier 2021

// **Marceau RICHARD**,
né le 27 février 2021

// **Maria SIERPINSKI**,
née le 12 mars 2021

// **Maëlys TARDIF**,
née le 4 avril 2021

// **Nassim ELHITI**,
né le 7 avril 2021

// **Lucas MORICE**,
né le 15 avril 2021



ILS NOUS ONT QUITTÉS

Toutes nos condoléances aux familles de :

// **Denise RICHARD-BERGE**
veuve **GAUCHERON**, 85 ans,
le 27 décembre 2020

// **Micheline DRAZIC épouse LAMQUET**,
71 ans, le 31 décembre 2020

// **Jean CASSEGRAIN**, 82 ans,
le 2 février 2021

// **Eliane DUGUET épouse LEMOUËL**,
71 ans, le 14 février 2021

// **Pierre TOURNE**, 89 ans,
le 9 avril 2021

// **Stéphane DELAHAYE**, 48 ans,
le 25 avril 2021

// **Thierry GUILLEMAN**, 59 ans,
le 4 mai 2021

// **René LAMEAU**, 86 ans,
le 4 mai 2021

// **Denis LEROY**, 75 ans,
le 5 mai 2021

ELLES SE SONT DIT OUI !



Tous nos vœux de bonheur à :

// **Sylvie BEDY et Christelle XIONG**,
mariées le 17 avril 2021



M. Tourne a été élu de mars 1971 à avril 2000.





RENDEZ-VOUS ARTENAYSIENS

AGENDA

22 mai	Ouverture de la piscine ► sous réserve des mesures administratives
18 juin	Commémoration de l'appel du 18 juin 1940
19 juin	Fête de la musique ► intervention musicale à partir de 14h
Du 18 au 20 juin	Journées européennes de l'archéologie Toujours en cours de fouilles, le site archéologique d'Artenay abrite les vestiges d'une ferme gauloise. Venez la visiter et familiarisez-vous avec l'organisation d'un complexe antique en découvrant l'archéologie préventive ! Visites guidées gratuites : samedi 19 juin et dimanche 20 juin, de 10h à 17h - Prise de RV obligatoire en mairie (02 38 80 40 17)
Du 7 au 30 juillet	Ouverture du centre de loisirs
Du 23 août au 1 ^{er} sept.	Les informations seront disponibles sur le site et envoyées aux parents et aux écoles la première semaine de juin
16 août	Festivités pour la commémoration de la libération d'Artenay
4 sept.	Forum des associations à la salle des fêtes
25 sept.	Gala dansant de RADIO VAG' à la salle des fêtes, à partir de 14h30



CINÉMOBILE

Dimanche 30 mai et lundi 31 mai
 Dimanche 27 juin et lundi 28 juin
 Dimanche 25 juillet et lundi 26 juillet
 Dimanche 19 sept. et lundi 20 sept.



Détails de la programmation sur le site ciclic.fr



MOULIN D'ARTENAY

Le moulin d'Artenay rouvrira ses portes aux visites pour la saison 2021 dès le mois de juin*.

Dates et heures d'ouverture : 20 juin, 18 juillet, 15 et 22 août ainsi qu'aux journées du patrimoine ; de 14h à 18h.

TARIFS // Adulte : 3€
 Enfant (de 12 à 18 ans) : 1,50€
 Moins de 12 ans : gratuit

* Sous réserve des mesures imposées par l'Etat